



La plupart des lois de la prière découlent de l'attitude d'une femme: Hannah, la mère du prophète Samuel.

La leçon de Hannah

## Dieu n'est pas loin

*Hannah apprend aux hommes comment prier. Elle s'insurge contre la conception d'un Dieu relégué dans les hauteurs célestes et éloigné des affaires terrestres.*

### ספר שמואל ב' פרק ב'

וַתִּתְפַּלֵּל חַנָּה וַתֹּאמֶר עָלַץ לְבִי בַּה' רָמָה קַרְנֵי בַּה' רָחַב פִּי עַל-אוֹיְבֵי כִּי שָׂמַחְתִּי בִישׁוּעָתֶךָ אֵין-קְדוֹשׁ כֹּה' כִּי אֵין בְּלִתֶּךָ וְאֵין צוּר כְּאֱלֹהֵינוּ אֶל-תִּרְבּוּ תְדַבְּרוּ גְבוּהָ גְבוּהָ יֵצֵא עֵתְךָ מִפִּיכֶם כִּי אֵל יְדַעוֹת ה' וְלֹא (וְלוֹ) נִתְּנּוּ עֲלֵלוֹת

### Samuel II chapitre 2

<sup>1</sup> Et Hanna se mit en prière, et elle dit: Mon cœur se délecte en Dieu, mon front s'est relevé grâce à Dieu; je puis ouvrir la bouche en face de mes ennemis, car j'ai à me réjouir, Seigneur, de ton assistance <sup>2</sup> Nul n'est saint comme Dieu, nul ne l'est que toi seul! Aucune Puissance n'égale notre Dieu <sup>3</sup> Cessez vos paroles arrogantes (littéralement: ne dites-pas "haut, haut!"), les bravades qui s'exhalent de votre bouche; car il dispose de toute science, l'Eternel, et toute œuvre lui est facile.

### פירוש המלבי"ם

גבוה גבוה רצה לומר שהוא מרומם ומנושא מלהשגיח בשפלים [...] שמתוך שהיו מרוממים אותו משיתדמה בשום דבר אל מדת הנבראים לכן הכחישו לאמר שאינו משגיח בשפלים

### Commentaire du Malbim (1809-1879)

"Haut, haut": à savoir que Dieu serait trop élevé pour s'occuper des basses affaires humaines [...] A force d'élever Dieu au point où il ne pourrait en rien relever de la dimension de Ses créatures ils ont été amenés à dire qu'il n'étend pas Sa providence aux affaires humaines.